

# AccessLine de Phonak

Information produits – accessoires numériques sans fil et télécommandes



ComPilot



Station de base TVLink S



PilotOne



myPilot

AccessLine de Phonak a été spécialement développée pour renforcer la connectivité entre les aides auditives et d'autres appareils électroniques. Une vaste collection d'accessoires associés aux aides auditives compose l'environnement sans fil de Phonak, l'HiBAN (Hearing instrument Body Area Network), qui offre aux utilisateurs un accès pratique au monde de la communication sans fil.

## Phonak ComPilot – communication et contrôle

Le nouveau Phonak ComPilot, c'est à la fois l'accessibilité de la connectivité sans fil, la commodité d'une télécommande et des messages vocaux (VoiceAlerts), combinés dans un appareil simple et élégant. Cet appareil multifonctionnel, associé à Phonak TVLink S, transforme une myriade de défis de communication en des plaisirs d'écoute facilement accessibles.

## Phonak PilotOne – la télécommande essentielle

Phonak PilotOne se concentre sur l'essentiel quand il s'agit de contrôler discrètement les aides auditives. Cette télécommande exclusive a été conçue avec un design ergonomique, pour être simple d'emploi et conviviale.

## Phonak TVLink S – l'expérience télévisuelle idéale

La station de base Phonak TVLink S, couplée à Phonak ComPilot, transforme toute aide auditive sans fil de Phonak (sauf les modèles Petite) en une oreillette sans fil très légère. La faible latence de transmission du téléviseur aux aides auditives et StereSound procurent une excellente qualité sonore. Véritablement 'plug & play' et configurée en une seule étape, elle est prête à l'emploi en moins de 60 secondes.



PHONAK life is on

# Phonak TVLink S

## Phonak TVLink S – l'expérience télévisuelle idéale

La station de base Phonak TVLink S est l'émetteur Bluetooth grâce auquel les aides auditives sans fil de Phonak (sauf les modèles Petite) deviennent des oreillettes sans fil ultra légères. Elle est spécialement conçue pour ComPilot, en lui offrant un support de recharge adapté et un mode de test. La station de base Phonak TVLink S envoie sans fil à ComPilot, jusqu'à 30 mètres (100 ft) de distance, les signaux audio du téléviseur ou de toute autre source audio. StereoSound pro-

vide assure une excellente expérience auditive et le temps de transmission bref assure un grand plaisir d'écoute, même avec des appareillages ouverts.

Le package complet Phonak TVLink S comprend ComPilot et la station de base Phonak TVLink S. Pour ceux qui utilisent déjà ComPilot, le package d'extension Phonak TVLink S autonome contient uniquement la station de base Phonak TVLink S, l'alimentation et tous les câbles.

## Fonctions clés

- Optimisé pour Phonak ComPilot
- Mode test pour un contrôle audio rapide
- Installation simple et rapide
- Kit complet avec fiche d'alimentation et câbles
- Inutile d'être en vue des aides auditives
- Jusqu'à 30 mètres (100 ft) de portée de transmission
- Ajustement numérique du volume sonore avec confirmation audio-visuelle
- Indication visuelle en l'absence de toute source audio
- Package d'appareils pré-réglés

## Description technique des stations de base Phonak TVLink S et TVLink

### Touches

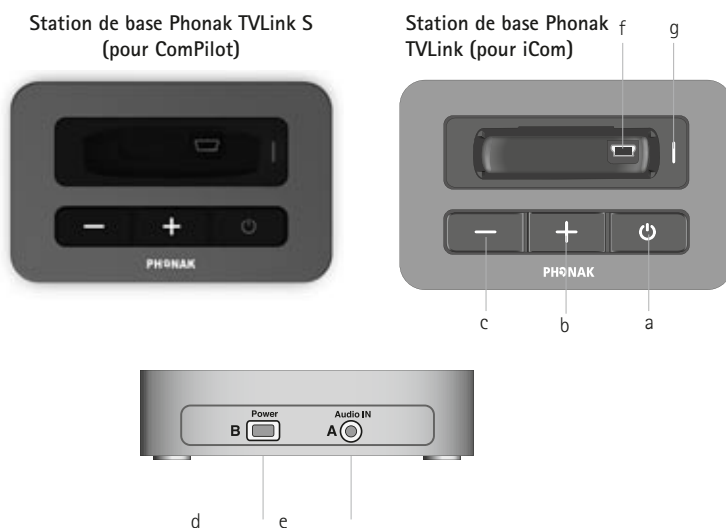
- a Touche MARCHÉ / ARRÊT
- b Volume sonore du téléviseur (plus fort)
- c Volume sonore du téléviseur (moins fort)

### Entrées

- d Prise d'alimentation (mini-USB)
- e Entrée audio (jack 3,5 mm)
- f Support de recharge
- g Indicateur d'état

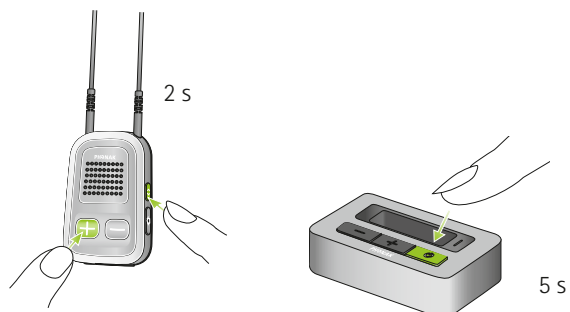
### Indicateur d'état

- Marche
- Transmission
- - - - Pause
- ..... Couplage Bluetooth



## Couplage de ComPilot et de la station de base Phonak TVLink S

Si vous avez reçu le package ComPilot / station de base Phonak TVLink S complet, les deux appareils sont déjà couplés. Si la station de base Phonak TVLink S a été fournie séparément, elle doit être couplée manuellement avec ComPilot. Assurez-vous que les deux appareils sont en marche avant de lancer le processus de couplage.



# Phonak ComPilot

## Phonak ComPilot – l'accessoire intelligent 3 en 1

Le nouveau venu dans l'AccessLine de Phonak, le ComPilot multifonctionnel, vous séduira à coup sûr, vous et vos patients. Il a une télécommande intégrée fonctionnant sans le collier, y compris pour la fonction FlexControl. Il connecte sans fil toutes les aides auditives sans fil de Phonak (sauf les modèles Petite), avec plus de 8 heures de diffusion. Avec VoiceAlerts, ComPilot envoie des messages parlés à vos patients, tels que l'identification d'un appelant par exemple.

Il dispose d'un interrupteur MARCHE / ARRÊT à glissière très pratique, d'une grande touche de fonctions et de touches de contrôle du volume qui en faciliteront l'utilisation par vos patients. Phonak ComPilot est doté de microphones directionnels perfectionnés qui rendent encore plus claire la voix de vos patients. Le logiciel d'appareillage permet de grouper l'appareil de façon simple et rapide. Vous trouverez plus de détails sur [www.phonak.com/com-pilot](http://www.phonak.com/com-pilot).

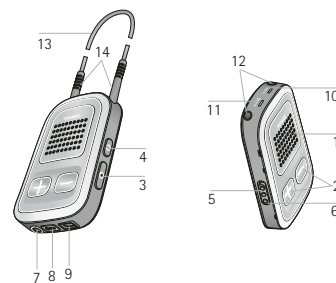
## Comparaison iCom/ComPilot

Fonction	iCom	ComPilot
Technologies sans fil	Bluetooth 1.2, HiBAN	Bluetooth 2.1, HiBAN
Autonomie de diffusion	< 5 heures	> 8 heures
Options téléphone	Numérotation vocale, rappel du dernier numéro	Numérotation vocale, rappel du dernier numéro, mise en attente d'un appel, transfert d'appel, identification de l'appelant
Microphone	Interne, directionnel fixe	Interne, directionnel avec renforcement vocal, microphone externe en option
Télécommande*	Non	Oui
Contrôle du volume	Non	Oui
Touches accueil et connexion	Non	Oui
Confirmation d'actions	LED	LED/VoiceAlerts
Sélection du signal d'entrée	Priorités fixes	Par commutateur de programmes
Test acoustique du système	Non	Oui
Collier	Fixe, 1 longueur	Démontable, 2 longueurs
Couleur	Noir / Argent	Face avant argent, face arrière noire
Taille / poids	49x49x10 mm, 40 g	71.8x49.2x14.2 mm, 46 g

Les deux appareils ont des entrées stéréo 3,5 mm et Europlug, un accumulateur rechargeable Li-Po et la possibilité d'être rechargés via un port USB.  
\* La télécommande est compatible avec les produits sans fil de la Génération Spice de Phonak.

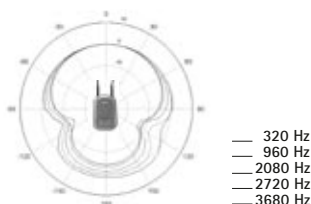
## Description technique

- |   |   |                             |
|---|---|-----------------------------|
| 1 Touche Fonctions                      |  | 8 Prise FM (Europlug)       |
| 2 Touches Volume +/-                    |  | 9 Prise chargeur (mini-USB) |
| 3 Touche Accueil                        |  | 10 Témoin Audio             |
| 4 Touche Connexion                      |  | 11 Témoin de charge         |
| 5 Commutateur MARCHE / ARRÊT            |  | 12 Prises de collier        |
| 6 Ouvertures du microphone              |   | 13 Collier avec antenne     |
| 7 Prise d'entrée audio (jack de 3,5 mm) |   | 14 Fiches de collier        |

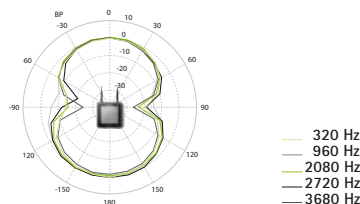


## Directivité du microphone

### ComPilot



### iCom



# Phonak PilotOne

## Phonak PilotOne – la télécommande essentielle

L'élégante télécommande Phonak PilotOne se concentre sur les éléments clés requis pour télécommander facilement une aide auditive. Elle est totalement compatible avec les réglages FlexControl/volume sonore des aides auditives. Grâce à la

compatibilité avec les modèles Petite et à la simplicité du groupement, il n'y a pas lieu pour l'audioprothésiste d'investir de grands efforts.

---

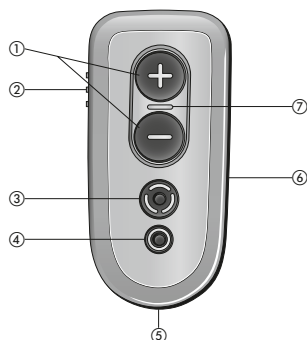
## Fonctions clés

- Accès télécommandé à FlexControl
- Groupement simple et rapide à l'aide du logiciel d'appareillage
- Sélection simple du volume sonore et du programme
- Touche «Initial» pour s'y retrouver parfaitement
- Confirmation visuelle pendant l'utilisation
- Fonction de verrouillage
- Compatible avec tous les modèles sans fil Spice et Spice+ de Phonak, y compris les modèles Petite
- Pile alcaline standard (1 x AAA / LR03 / AM4 1,5V)
- Cœillet pour cordon de porte-clés

---

## Description technique

- 1 FlexControl / Volume sonore
- 2 Verrouillage des touches PilotOne
- 3 Sélection de programme
- 4 Touche «Initial»
- 5 Cœillet pour cordon de porte-clés
- 6 Couverture de pile
- 7 Indicateur d'état lumineux



---

## Groupement

Connectez l'appareil à l'ordinateur d'appareillage à l'aide d'une prise mini-USB.

### PilotOne

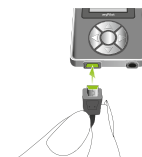


Attention: veuillez retirer la pile avant de connecter la prise mini-USB.

### ComPilot



### myPilot



Vous trouverez tous les détails dans 'Groupement des accessoires et des aides auditives dans le logiciel d'appareillage' en dernière page de cette information produits.

# iCom



## **iCom – l'interface de communication**

iCom est un moyen pratique de connecter sans fil toute aide auditive Phonak sans fil (sauf les modèles Petite) aux appareils modernes de communication. La transmission numérique binaurale en qualité stéréo résiste aux interférences. iCom relie sans fil les aides auditives aux appareils ou téléphones Bluetooth. Il offre aussi une prise jack stéréo de 3,5 mm pour les connexions par câble et peut recevoir un récepteur FM

via l'Europlug. Une priorité est assignée aux signaux entrants et les aides auditives commutent automatiquement dans les programmes individuels («programmes diffusion»). Avec la grande touche centrale, les utilisateurs peuvent facilement accepter et rejeter un appel ou arrêter et redémarrer une diffusion audio.

# Phonak TVLink



## **Phonak TVLink**

La station de base Phonak TVLink est l'émetteur Bluetooth® associé à iCom, grâce auquel toute aide auditive Phonak sans fil (sauf les modèles Petite) devient une oreillette sans fil ultra légère. La station de base Phonak TVLink envoie sans fil à iCom, jusqu'à 30 mètres (100 ft.) de distance, les signaux audio du téléviseur ou de toute autre source audio. Stereo-Sound procure une excellente expérience auditive et le temps de transmission bref assure un grand plaisir d'écoute, même avec des appareillages ouverts.

La station de base TVLink sert aussi de chargeur pour iCom. Le kit complet Phonak TVLink comprend l'interface de communication iCom et la station de base Phonak TVLink.

# myPilot



## **myPilot – centre de contrôle pratique et indicateur d'état**

myPilot est bien plus qu'une simple unité de contrôle du programme auditif et du volume sonore. Les icônes et les noms de programmes sont faciles à changer selon les préférences des patients. Les réglages du programme le plus important et du volume sonore peuvent être enregistrés et rappelés à tout moment d'une simple pression sur une touche. A partir de l'écran ZoomControl, le patient peut sélectionner confortablement une des quatre directions d'audition, sans toucher à ses aides auditives.

Le choix entre deux modes d'écrans d'accueil révèle le véritable potentiel de myPilot. Choisissez entre la vue d'ensemble détaillée des programmes dans le mode standard et la possibilité d'accès direct à un programme dans le mode contrôle direct.

myPilot est compatible avec toutes les aides auditives sans fil de Phonak (sauf les modèles Petite).

## Autres informations

	Spice & Spice+	CORE
ComPilot	X	X*
iCom	X	X
myPilot	X	X
PilotOne	X**	-

\* La fonction télécommande n'est pas disponible pour les aides auditives CORE.

\*\* Y compris pour les appareils Petite.

## Groupement des accessoires et des aides auditives dans le logiciel d'appareillage

Les accessoires et les aides auditives peuvent être groupés à l'aide du logiciel d'appareillage. Si les accessoires sont connectés par mini-USB à votre ordinateur d'appareillage, les accessoires sélectionnés seront marqués en surbrillance dans la boîte de dialogue de la sauvegarde, pendant le processus de sauvegarde.

Le logiciel Phonak Target identifie automatiquement les accessoires connectés. Les accessoires identifiés s'affichent sur le tableau de bord, à côté des aides auditives et dans l'écran Accessoires. Si on le souhaite, les accessoires peuvent être identifiés manuellement ou sélectionnés dans l'écran

**[Appareils] > [Accessoires]**. Dans l'iPFG, cliquez sur la touche **[Groupement d'accessoires]** pour grouper les accessoires connectés aux aides auditives. **[Groupement d'accessoires]** est accessible dans les écrans **[Accessoires]** et **[Fin de session]**.

Pour obtenir de meilleurs résultats, il est conseillé d'ajuster les programmes de diffusion automatique pré-calculés. Par exemple, des programmes associés à différents types d'entrées (téléphone Bluetooth, jack audio, etc.) peuvent être ajustés individuellement pour atteindre les performances optimales.

## Résumé – groupement, adaptation et programmation

	ComPilot	iCom	PilotOne	myPilot
Groupement requis	Oui pour la télécommande	Non	Oui	Oui
Configurable à l'aide du logiciel d'appareillage	Oui	Oui	Oui	Oui
Programmes de diffusion ajustables	Téléphone et musique Bluetooth, prise audio et FM	Téléphone et musique Bluetooth, prise audio et FM	-	-
Instructions personnalisées	Oui	Oui	Oui	Oui